

**No. 47095. International Fund
for Agricultural Development
and United Republic of Tan-
zania**

PROGRAMME LOAN AGREEMENT
(AGRICULTURAL SERVICES SUP-
PORT PROGRAMME) BETWEEN THE
UNITED REPUBLIC OF TANZANIA
AND THE INTERNATIONAL FUND
FOR AGRICULTURAL DEVELOP-
MENT. ROME, 14 FEBRUARY
2005 [*United Nations, Treaty Series, vol.
2641, I-47095.*]

LETTER OF AMENDMENT TO THE PRO-
GRAMME LOAN AGREEMENT (AGRI-
CULTURAL SERVICES SUPPORT PRO-
GRAMME) BETWEEN THE UNITED RE-
PUBLIC OF TANZANIA AND THE INTER-
NATIONAL FUND FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT. ROME, 22 AUGUST
2007 AND DAR ES SALAAM, 25 SEP-
TEMBER 2007

Entry into force: with retroactive effect
from 1 July 2007, in accordance with its
provisions

Authentic text: English

**Registration with the Secretariat of the
United Nations:** International Fund for
Agricultural Development, 28 January
2010

*Not published in print in accordance with article
12(2) of the General Assembly regulations to
give effect to Article 102 of the Charter of the
United Nations, as amended.*

**N° 47095. Fonds international
de développement agricole et
République-Unie de Tanzanie**

ACCORD DE PRÊT RELATIF AU
PROGRAMME (PROGRAMME D'AP-
PUI AUX SERVICES AGRICOLES)
ENTRE LA RÉPUBLIQUE-UNIE DE
TANZANIE ET LE FONDS INTERNA-
TIONAL DE DÉVELOPPEMENT
AGRICOLE. ROME, 14 FÉVRIER
2005 [*Nations Unies, Recueil des Traités,
vol. 2641, I-47095.*]

LETTRE D'AMENDEMENT À L'ACCORD DE
PRÊT RELATIF AU PROGRAMME (PRO-
GRAMME D'APPUI AUX SERVICES AGRI-
COLES) ENTRE LA RÉPUBLIQUE-UNIE
DE TANZANIE ET LE FONDS INTERNA-
TIONAL DE DÉVELOPPEMENT AGRI-
COLE. ROME, 22 AOÛT 2007 ET DAR
ES-SALAAM, 25 SEPTEMBRE 2007

Entrée en vigueur : avec effet rétroactif à
compter du 1^{er} juillet 2007, conformé-
ment à ses dispositions

Texte authentique : anglais

**Enregistrement auprès du Secrétariat
des Nations Unies :** Fonds international
de développement agricole, 28 janvier
2010

*Non disponible en version imprimée conformément
au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement
de l'Assemblée générale destiné à mettre en
application l'Article 102 de la Charte des Na-
tions Unies, tel qu'amendé.*